

Les présentes conditions d'utilisation / clause de non-responsabilité (« **conditions d'utilisation** ») s'appliquent à toutes utilisations par tous les visiteurs de <https://quintessence-retreats.com> (le « **Site web** »). Le Site web est géré par Quintessences Projects SA (« **Quintessence** » ou « **nous** »).

En accédant à ce Site web, vous acceptez d'être lié par les présentes conditions d'utilisation. Si vous n'acceptez pas les présentes conditions d'utilisation, veuillez ne pas poursuivre la consultation du Site web.

Les présentes conditions d'utilisation sont susceptibles d'être modifiées en tout temps sans préavis. Toute utilisation continue du Site web vaut acceptation des conditions d'utilisation telles que modifiées.

Offre et acceptation

Nous proposons la réservation de chambre via notre Site web, à un tarif spécial et pour des dates précises, en fonction de leur disponibilité. L'offre est réputée acceptée en cliquant sur le bouton « Réserver maintenant », après avoir entré les différentes informations demandées et avoir accepté les termes et conditions.

Aucune autre information diffusée sur le Site web ne constitue une offre.

Sur demande, nous vous renseignons sur nos éventuels tarifs préférentiels pour les réservations anticipées et clients fidèles. Votre demande est dès lors considérée comme une invitation à faire une offre. Dans ce cas, notre offre vous parviendra dans les meilleurs délais.

Le Site web indique également l'existence de formules sur mesure, en fonction de votre demande et de la disponibilité. Votre demande est considérée comme une invitation à faire une offre. Dans ce cas, notre offre vous parviendra dans les meilleurs délais.

These Terms of Use apply to all uses by all visitors of <https://quintessence-retreats.com> (the "**Website**"), which is operated by Quintessence Projects SA ("**Quintessence**" or "**we**").

By accessing the Website, you agree to be legally bound by the Terms of Use then in effect. If you do not agree to be bound by these Terms of Use, do not use the Website.

These Terms of Use are subject to change at any time and from time to time, without notice. Continued access to the Website following any modification in these Terms of Use will constitute your acceptance of the Terms of Use as modified.

Offer and acceptance

We offer room reservation through our Website, at a special rate and for specific dates, depending on availability. The offer is accepted by clicking on «BOOK NOW! », after having fulfilled the requested information and having accepted the terms and conditions.

No other information or materials published on the Website constitutes an offer.

Upon request, we inform you about our special offers for early bookers and returning guests. Your request constitutes an invite to make an offer. We will therefore revert to you as soon as possible with an offer.

The Website also indicates the existence of custom made package upon request and subject to availability. Your request constitutes an invite to make an offer. We will therefore revert to you as soon as possible with an offer.

<p>Absence de garantie</p>	<p>No Warranties</p>
<p>Les informations publiées ou rendues accessibles sur le Site web sont purement informatives et vous sont fournies uniquement pour votre usage personnel non commercial. Ces informations peuvent être modifiées à tout moment sans avertissement préalable, en particulier quant aux prix, lieux, prestations, disponibilités, etc., ce jusqu'à la confirmation de votre réservation.</p> <p>Quintessence ne donne aucune garantie (explicite ou implicite) quant à l'exactitude, l'intégralité et l'actualité des informations publiées sur le Site web.</p>	<p>All information and materials published otherwise made available on the Website are provided for informational purposes, for your non-commercial, personal use only. It may be changed at any time and without prior notice, in particular as to the prices, locations, services, availabilities, etc, until your reservation is confirmed.</p> <p>Quintessence assumes no liability (neither expressly nor impliedly) for the accuracy, completeness and timeliness of the information published on the Website.</p>
<p>Absence de responsabilité</p>	<p>No Liability</p>
<p>Dans les limites autorisées par la loi, Quintessence, ses administrateurs, ses employés ou ses agents ne seront en aucun cas responsables envers qui que ce soit de pertes directes ou indirectes, de coûts, de réclamations, de frais ou de dommages de quelque nature que ce soit, contractuels ou délictuels, négligence comprise, résultant d'une autre manière de - ou liés à - l'utilisation du Site web, de son contenu, ou de l'impossibilité d'utiliser le Site web et les liens vers des sites web tiers.</p> <p>Lorsqu'une réservation se fait via notre Site web, Quintessence n'est pas responsable des éventuelles conséquences en cas de réception d'informations incorrectes données par le client.</p> <p>De plus, Quintessence rejette toute responsabilité quant à la manipulation d'un système informatique de l'utilisateur d'Internet par des tiers non autorisés. Nous attirons expressément votre attention sur les risques de virus et des possibilités d'attaques ciblées de pirates informatiques. Pour lutter contre les virus, nous recommandons l'utilisation des dernières versions de navigateurs et de l'installation de logiciels antivirus continuellement mis à jour. L'ouverture d'e-mails provenant de sources inconnues et de pièces jointes inattendues contenues dans des e-mails doit en général être évitée.</p>	<p>To the fullest extent permitted by law, in no event shall Quintessence or any of our directors, employees, contractors, service providers or agents have any liability whatsoever to any person for any direct or indirect loss, liability, cost, claim, expense or damage of any kind, whether in contract or in tort, including negligence, or otherwise, arising out of or related to the use of all or part of the Website, its content, or the inability to use the Website, or any links to third party websites.</p> <p>In case of an online reservation, Quintessence accepts no liability for the potential consequences that may have incorrect information given by the client.</p> <p>Furthermore, Quintessence accepts no liability for any manipulation of the internet user's IT system by unauthorised persons. We expressly point out the risk of viruses and the possibility of targeted hacker attacks. In order to prevent viruses, using the latest browser version as well as installing a regularly updated antivirus software is recommended. Users should strictly avoid opening e-mails of unknown origin or unexpected e-mail attachments.</p>

<p>Politique de confidentialité</p>	<p>Privacy Policy</p>
<p>Nous avons édicté une politique de confidentialité, telle que modifiée de temps à autre, qui décrit comment les données personnelles sont collectées via le Site web et à quelles fins. Cette politique de confidentialité fait partie intégrante des présentes conditions générales et est incorporée ici par renvoi exprès.</p>	<p>We have established a Privacy Policy, as modified from time to time, which explains how personal data is collected on the Website and used. The Privacy Statement is part of these Terms of Use and is incorporated herein by reference.</p>
<p>Liens</p>	<p>Links</p>
<p>Le Site web peut comporter des contenus tiers ou des liens vers des sites web de tiers. Ces contenus et ces liens ne sont fournis que pour votre commodité et votre information. Nous n'avons aucun contrôle sur les contenus des sites web de tiers, y compris, en ce qui a trait à l'exactitude, aux sujets abordés, à la qualité ou à l'opportunité. Nous déclinons en conséquence toute responsabilité quant aux contenus ou sites web de tiers dirigeant vers le Site web par des liens ou au moyen de page-écran (<i>frames</i>).</p>	<p>The Website may contain third party content or links to third party websites. These content and links are provided solely for your convenience and information. We have no control over any third party content or websites, including to the accuracy, subject matter, quality or timeliness. We shall have no liability for third party content or websites or websites linking to or framing the Website .</p>
<p>Droits de propriété intellectuelle</p>	<p>Intellectual Property Rights</p>
<p>L'ensemble du contenu (design, textes, graphiques, etc.) du Site Internet est protégé par le droit d'auteur.</p> <p>Nous conservons tous les droits sur les informations et le contenu (y compris tous les textes, données, graphiques et logos) du Site web.</p> <p>L'enregistrement ou l'impression de pages individuelles et/ou de certaines parties du Site web n'est autorisé qu'avec indication de la source complète. La reproduction (totale ou partielle), la transmission (électronique ou par d'autres moyens), la modification, la liaison ou l'utilisation du Site web est uniquement autorisée avec le consentement explicite et écrit de Quintessence. Il est défendu à tous les utilisateurs, de manière non exhaustive, de modifier, copier, transmettre, distribuer, afficher, exécuter, reproduire, publier, exploiter sous licence, d'utiliser en page-écran (frame), créer des ouvrages dérivés à partir de, transférer ou utiliser de toute autre manière à des fins commerciales ou publiques ces informations,</p>	<p>The entire content (design, text, graphics, etc.) of the Website is copyright protected.</p> <p>We retain all right, title and interest in all information and content (including all text, data, graphics and logos) on the Website.</p> <p>The saving or printing of individual pages and/or sections of the Website is only permitted with full reference to the source. The (full or partial) replication, transmission (electronically or by other means), modification, linking or use of the Website is permitted only with the express written authorisation of Quintessence. All users must not, without limitation, modify, copy, transmit, distribute, display, perform, reproduce, publish, license, frame, create derivative works from, transfer or otherwise use in any other way, whether in whole or in part, any information, text, graphics, images, video clips, directories, databases, listings or software obtained from the Website for commercial or public purposes, without the prior written permission of Quintessence.</p>

textes, graphiques, images, clips vidéo, répertoires, bases de données, listings ou logiciels obtenus à partir du Site web, en tout ou en partie, sans l'autorisation écrite préalable de Quintessence.

La récupération systématique des contenus du Site web pour créer ou synthétiser, directement ou indirectement, une collection, une compilation, une base de données ou un annuaire (que ce soit par le biais de robots, de spiders, de dispositifs automatiques ou de processus manuels) ou pour créer des liens vers le Site web sans l'autorisation écrite de Quintessence est interdite.

Communication électronique (e-mail)

Internet est un moyen de communication universellement accessible. Les e-mails ordinaires envoyés via Internet ne sont ni confidentiels ni sécurisés. Ils peuvent être lus par des tiers, perdus, interceptés ou modifiés. Les e-mails traversent les frontières, même si l'expéditeur et le destinataire sont situés dans le même pays. Les e-mails peuvent être infectés par des virus.

Nous ne pouvons pas être tenus responsables vis-à-vis de vous-même ou de toute autre personne, en cas de dommages dus à un message échangé par e-mail ordinaire ou de tout autre système de messagerie électronique.

Clause de divisibilité

Au cas où une disposition des présentes conditions d'utilisation est jugée nulle, illicite ou inapplicable dans une juridiction par un tribunal ou une autorité compétent(e), cette disposition doit être considérée comme ne faisant pas partie de la présente clause de non-responsabilité. Cette conclusion ne doit toutefois pas affecter la validité, la licéité ou l'applicabilité des autres clauses des présentes conditions d'utilisation dans ladite juridiction, ni affecter la validité, la licéité ou l'applicabilité des présentes conditions d'utilisation dans toute autre juridiction.

Systematic retrieval of content from the Website to create or compile, directly or indirectly, a collection, compilation, database or directory (whether through robots, spiders, automatic devices or manual processes) or creating links to the Website without the prior written permission from Quintessence is strictly prohibited.

Electronic Communication (E-Mail)

The Internet is an universally accessible medium. Ordinary e-mail messages sent over the Internet are neither confidential nor secure. They may be easily accessible by third parties, lost, intercepted and manipulated. E-mails flow over national borders, even if sender and receiver are located in the same jurisdiction. Emails may contain viruses.

We shall not be liable to you or anybody else for any damages incurred in connection with any messages sent via E-mail or any other electronic messaging system.

Severability Clause

To the extent that any provision of these Terms of Use is found by any competent court or authority to be invalid, unlawful or unenforceable in any jurisdiction, that provision shall be deemed to be severed from these Terms of Use but such finding shall not affect the validity, lawfulness or enforceability of the remainder of these Terms of Use in that jurisdiction, nor shall it affect the validity, lawfulness or enforceability of these Terms of Use in any other jurisdiction.